

# 협성대학교 학부 입학 지원서 Application for Admission 协成大学本科入学申请书

## I.지원자 개인 정보 Personal Infomation 个人事项

입학유형 Admission Typ	e	□ 신입학 (新入学) New Student	□ 편입학(插班) Transfer Stud	지원학. Admission				
성명 Name(姓名)	(한글)		(English)	(中文)			성별 Gender (性别)	
국적 Nationality				일 出生年月日 ite of birth		·		
여권번호 Passport No.				메일주소 ail, 电子邮箱				
신분증번호 (Identification NO)			전화번호 手机号码 Telephone		手机	전화 .号码 phone		
현재주소(现住址) (Current Mailing Address)								

## II. 교육 Education Background 教育

구 분	학교명 学校名 (Name of school)	학교주소 学校地址 (School address)	전공 专业 (Major)	재학기간 在学期间 (Period of Attendance)
High school 高中				~
University 大学				~

## Ⅲ. 한국어수학기관 Korean Language Proficiency 韩国语水平

한국어 수학기관 Institute name	教育机构(Institute):	学习时间(YYYY/MM):	~
----------------------------	------------------	----------------	---

## IV. 기숙사 신청 Apply for Dormitory 留学生宿舍申请

申请(Yes) 口不申请(No)

## V. 가족 Family (家族)

관계	0I름 姓名 (Full name)	나이 年龄 (Age)	직업 职业(Occupation)	한국입국여부 是否来过韩国 (History of entrance to Korea)	한국체류여부 现是否在韩国 (Reside in Korea) Yes/No	연락처 电话号码 (Phone number)

## VI. 신원보증인 Sponsor /Korean Citizen 身份保证人(韩国人)

姓名(Name in Full):\_\_\_\_\_ **8**:\_\_\_\_\_

地址(Address):

입학지원서상의 모든 내용이 사실임을 확인합니다. 证明以上内容全部真实。 (I confirm that all information in my application is complete and correct.) Date: 20.

지원자서명 申请人签名 (Applicant's Signature) :

협성대학교 대외협력처장 귀하



## 자기소개서 및 학업계획서

Statement of Purpose

自我介绍与学习计划书

103 Vision Center, 72 Choerubaek-ro, Hwasung-si, Gyeonggi-do 445-745, Republic of Korea

Tel: +82-(0)31-299-1364 Fax: +82-(0)31-299-1363

자기소개서는 다음 내용을 포함하여야 합니다. 自我介绍需包括以下内容 (The Self-introduction should be based on the following.)

1. 성장 및 교육과정 成长及教育过程 (Life & Educational background)

2. 학습계획 계획 学习计划 (Statement of Purpose)

Date: . .

지원자서명 申请人签名 (Applicant's Signature) : \_\_\_\_\_

## 개인정보 제공 및 이용 동의서

협성대학교에서는 입학자에 대한 학력조회 및 학사운영과 관련하여 아래와 같이 개인정보를 수집 및 이용하고 있으며, 관계법령에 따라 개인정보가 안전하게 관리될 수 있도록 필요한 사항을 처리하고 있습니다.

#### 1. 개인정보 수집·이용에 대한 동의

- 수집·이용 목적: 신(편)입학 후 학사안내, 각종 정보 제공 및 리서치 조사 등
- 수집 항목:

·필수: 성명, 생년월일, 성별, 연락처 (주소, 핸드폰, 이메일), 학력사항 등

·선택: 신원보증인의 인적사항(성명,국적,여권번호 또는 주민등록번호, 성별, 연락처 등)

- 개인정보 보유 및 이용기간: 영구
- 미동의 시 불이익사항 : 위와 같은 개인정보의 수집 이용에 대하여 동의하거나 거부하실 수 있으며,
  해당 개인정보는 본 대학 편입학을 위한 최소한의 필수항목이므로 거부하실 경우 편입학 할 수 없습니다.

개인정보 수집 이용에 동의하십니까? 🗌 동의함 🗌 동의하지 않음

#### 2. 고유식별정보 수집 이용에 대한 동의

- 수집활용목적: 협성대학교 신편입학 학력조회 및 학적관리

- 수집항목: 주민등록번호, 외국인등록번호, 전적대학 학적정보, 전적대학 이수학점

- 개인정보 보유 및 이용기간: 영구

미동의 시 불이익사항 : 위와 같은 개인정보(고유식별정보)의 수집 이용에 대하여 동의하거나 거부하실 수 있으며, 해당 개인정보는 본 대학 편입학을 위한 최소한의 필수항목이므로 거부하실 경우 편입학 할 수 없습니다.

고유식별정보의 수집 이용에 대해 동의하십니까? 🗆 동의함 🗆 동의하지 않음

### 3. 개인정보 제 3자 제공에 대한 동의

- 개인정보를 제공 받는 자: 한국대학교육협의회, 지원자 출신 최종학교, 한국직업능력개발원, 한국장학재단, 기타 공공기관
- 제공받는 자의 개인정보 활용목적: 대학알리미에 진학통계자료 제공, 학력조회, 학위논문취득 통계조사, 국가장학금 대출 실행 외
- 제공하는 개인정보항목: 학위번호, 고유식별정보 등
- 제공받는 자의 보유 활용기간: 처리목적 달성시까지

 - 미동의시 불이익사항: 개인정보의 제 3자 제공을 거부할 권리가 있으며, 미동의시 본 대학에 신편입학 할 수 없습니다.

개인정보 제3자 제공에 대해 동의하십니까? □ 동의함 □ 동의하지 않음

년 월 일

생년월일:

성 명:



### 尊敬的校领导

此信为确认我曾参加过(中文校名)的课程所用。(中国境内学校毕业者必须填写学校中文名) 我已申请成为韩国協成大学2019学年秋季学期的新生,我在此同意協成大学适当地对我的学校 档案进行查证。

所以在此恳请母校在接到協成大学工作人员的联系时,给予充分的协助,十分感谢。

To whom it may concern

This letter is to confirm that I attended\_\_\_\_\_

(school name)

I have applied to **Hyupsung University**, South Korea for 2019 academic year and I agreed that **Hyupsung University** could rightfully make a request to you for my school records.

In this regard, I would like to ask you to provide full assistance to **Hyupsung University** when they contact you regarding verification of enrollment and transcript.

Name 姓名: Date of Birth 出生日期:\_\_\_\_\_/\_\_\_/\_\_\_\_/

(day日) (month月) (year年)

Date of admission(or transfer) 入学(或转学)日期:
Date of graduation(or withdrawal) 毕业(或休学)日期:
School Address 学校地址:
Country 国家:
School Website 学校官网:
Name and E-mail of Person in Charge 负责人姓名及E-mail地址:
(Name 姓名):
(E-mail 电子邮箱):
Telephone Number 电话号码:
(cf. State + Province + Region + Telephone Number)(+86+区号+电话号码)
School Fax number 学校传真号码:
(cf. State + Province + Region + Fax Number)(+86+区号+传真号码)
Sincerely yours,
敬启
Signature 签名:
Date 日期: